

**Zeitschrift:** Bericht über die Staatsverwaltung des Kantons Bern ... = Rapport sur l'administration de l'Etat de Berne pendant l'année ...

**Herausgeber:** Kanton Bern

**Band:** - (1898)

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Inhaltsverzeichnis.

	Seite		Seite
<b>Regierungspräsidium.</b>			
Volksentscheide . . . . .	1	Vormundschaftswesen . . . . .	39
Vertretung in den eidgenössischen Räten . . . . .	2	Kompetenzkonflikte und Administrativstreitigkeiten betreffend öffentliche Leistungen . . . . .	42
Grosser Rat . . . . .	2	Bürgerrechtsentlassungen . . . . .	42
Regierungsrat . . . . .	4	Handelsregister . . . . .	42
Bezirksbeamte . . . . .	4	Legate und Schenkungen . . . . .	44
Staatsarchiv . . . . .	4	Verschiedene Geschäfte . . . . .	44
<b>Direktion des Kirchenwesens.</b>			
I. Gesetzgebung . . . . .	5	I. Allgemeines:	
II. Verwaltung:		A. Gesetzgebung . . . . .	45
A. Reformierte Kirche . . . . .	5	B. Administrative Verfügungen und Beschlüsse . . . . .	46
B. Katholische Kirchen . . . . .	6		
<b>Direktion des Gemeindewesens.</b>			
I. Gesetzgebung . . . . .	9	II. Primarschulen:	
II. Bestand der Gemeinden . . . . .	9	A. Allgemeiner Teil . . . . .	47
III. Organisation und Verwaltung . . . . .	9	B. Specialanstalten . . . . .	52
Rechnungswesen . . . . .	14	C. Statistik:	
Nutzung der Gemeindegüter . . . . .	14	Ausserordentliche Staatsbeiträge . . . . .	56
<b>Forst-Direktion.</b>			
Ausserordentliche Staatsbeiträge . . . . .	56	Versorgung armer Schulkinder mit Nahrung und Kleidung. Winter 1898/99 . . . . .	59
Forstwesen:		Übersicht der wegen Schulversäumnissen ausgefallenen Bussen . . . . .	60
I. Centralverwaltung . . . . .	15	Fortbildungsschulen . . . . .	61
II. Allgemeine Verwaltung:		Zahl der Schulen . . . . .	62
1. Unfall- und Krankenkasse der Staatsforstverwaltung . . . . .	16	Zahl der Lehrkräfte . . . . .	63
2. Bannwartenkurse . . . . .	16		
3. Aufforstungen und Verbauungen . . . . .	16		
III. Bemerkungen zum Wirtschaftsjahr:			
Witterungerscheinungen . . . . .	19		
IV. Staatswaldungen:			
1. Arealverhältnisse . . . . .	22		
2. Holzernte . . . . .	24		
3. Kontokorrent der Staatsforstverwaltung mit der Staatskasse über den Ertrag der Staatswaldungen pro 1898 . . . . .	26		
4. Neue Aufforstungen von Kulturland auf Staatsareal . . . . .	27		
5. Kulturbetrieb des Staates . . . . .	28		
6. Waldwegbauten . . . . .	29		
V. Gemeinde-, Korporations- und Privatwaldungen . . . . .	30		
Jagd, Fischerei und Bergbau:			
A. Jagd . . . . .	33		
B. Fischerei . . . . .	33		
C. Bergbau . . . . .	34		
<b>Justiz-Direktion.</b>			
I. Allgemeiner Teil:			
A. Postulate des Grossen Rates . . . . .	35	I. Erlass von Verordnungen, Beschlüssen und Instruktionen . . . . .	75
B. Gesetzgebung und allgemeine Erlasse . . . . .	36	II. Personelles . . . . .	75
II. Besonderer Teil:		III. Geschäftsverwaltung . . . . .	76
Wahlen . . . . .	37	IV. Rekrutierung . . . . .	79
Aufsicht über öffentliche Beamte . . . . .	37	V. Wehrpflicht . . . . .	81
Notariatswesen . . . . .	38	VI. Kontrollstärke der bernischen Dienstpflchtigen (Auszug und Landwehr) . . . . .	81
Fertigungs- und Grundbuchwesen . . . . .	38	VII. Rapport über die landsturmpflichtige Mannschaft auf 1. Januar 1899 . . . . .	87
		VIII. Instruktion:	
		1. Militärischer Vorunterricht . . . . .	88
		2. Rekrutenschulen . . . . .	88
		3. Wiederholungskurse . . . . .	88
		4. Bewaffneter Landsturm . . . . .	89
		IX. Inspektionen . . . . .	89
		X. Schiesswesen . . . . .	89
		XI. Zeughausverwaltung:	
		1. Personal . . . . .	90

	Seite	Seite	
2. Kriegsmaterial . . . . .	90	C. Strassen- und Brückenbauten: . . . . .	159
3. Inventar . . . . .	91	1. Neubauten und Korrektionen . . . . .	161
4. Kriegsdepots in Tavannes, Langnau und Thun . . . . .	91	2. Unterhalt . . . . .	165
5. Verschiedenes . . . . .	91	D. Wasserbauten: . . . . .	168
XII. Kantonskriegskommissariat . . . . .	92	Wasserwerkanlagen und elektrische Starkstrom- leitungen . . . . .	170
A. Personal . . . . .	92	Stand der Verpflichtungen für Hoch-, Strassen- und Wasserbauten . . . . .	171
B. Geschäftskontrolle . . . . .	92	Vorschussrechnung . . . . .	171
C. Verwaltungs- und Rechnungswesen . . . . .	92	<i>II. Teil: Vermessungswesen.</i>	
Militärsteuer . . . . .	95		
D. Bekleidung und Ausrüstung . . . . .	97	I. Gesetze, Verordnungen und Instruktionen . . . . .	172
E. Pensionen . . . . .	100	II. Stand des eidgen. Kartenwerkes im Kanton Bern . . . . .	172
F. Kasernen-Verwaltung . . . . .	100	<i>III. Vorarbeiten für den Kataster:</i>	
G. Fuhrwesen und Einquartierungen . . . . .	101	a. Triangulationen . . . . .	172
<b>Direktion des Innern (Abteilung Volkswirtschaft).</b>			
Vorbemerkung . . . . .	103	b. Bereinigung und Vermarchung von Gemeinde- grenzen . . . . .	173
I. Handel und Gewerbe:		IV. Parzellarvermessung . . . . .	173
A. Allgemeines . . . . .	103	Probevermessungen im Oberland . . . . .	173
B. Gewerbliche Anstalten . . . . .	104	Stand der Vermessungsarbeiten in den zur Inan- griffnahme derselben aufgeforderten Amtsbezirken . . . . .	173
C. Fachbildungs- und Gewerbevorbildungsschulen . . . . .	106	Vermessungsarbeiten im Jura . . . . .	174
D. Vollziehung des eidg. Fabrikgesetzes und der eidg. Haftpflichtgesetze . . . . .	109	V. Kantonsgrenzen . . . . .	174
E. Kontrolierung des Feingehalts der Gold- und Silberwaren und des Handels mit Gold- und Silber- abfällen . . . . .	111	<i>III. Teil: Eisenbahnwesen.</i>	
F. Mass und Gewicht . . . . .	111	A. Gesetze, Verordnungen und Instruktionen . . . . .	174
G. Marktwesen . . . . .	112	B. Eisenbahnen im Bau . . . . .	174
H. Löschwesen und Feuerpolizei . . . . .	112	C. Bahnen im Betrieb . . . . .	176
J. Gewerbepolizei, Hausbauten und Dachungen . . . . .	113	D. Dampfschiffahrt . . . . .	178
K. Bergführer- und Touristenwesen im Oberlande . . . . .	114	E. Projektionierte Bahnen . . . . .	178
II. Versicherungswesen . . . . .	114	<b>Finanz-Direktion.</b>	
III. Verkehrswesen . . . . .	115	I. Direktionsbüro . . . . .	181
IV. Wirtschaftswesen . . . . .	115	II. Kantonsbuchhalterei . . . . .	181
V. Kleinhandel mit geistigen Getränken . . . . .	117	III. Kantonalbank . . . . .	184
VI. Verwendung des Alkoholzehntels:		IV. Hypothekarkasse . . . . .	185
A. Allgemeines . . . . .	119	A. Hypothekarkasse . . . . .	185
B. Hebung der Volksernährung und Förderung der Enthaltsamkeits- und Mässigkeitsbestrebungen . . . . .	119	B. Unter der Hypothekarkasse stehende Verwaltungen . . . . .	189
C. Anstalten zur Besserung von Trinkern . . . . .	120	V. Steuerverwaltung . . . . .	193
VII. Statistisches Bureau . . . . .	120	VI. Salzhandlung . . . . .	196
VIII. Brandversicherungs-Anstalt des Kantons Bern . . . . .	121	VII. Domänenverwaltung . . . . .	196
<b>Direktion des Innern (Abteilung Gesundheitswesen).</b>			
I. Organisatorische und gesetzgeberische Verhandlungen . . . . .	123	<b>Direktion des Armenwesens.</b>	
II. Verhandlungen der unter der Direktion des Innern stehenden Behörden:		I. Allgemeines . . . . .	201
Sanitäts-Kollegium . . . . .	123	II. Örtliche Armenpflege des alten Kantons . . . . .	204
III. Stand der Medizinalpersonen . . . . .	124	III. Auswärtige Armenpflege . . . . .	205
IV. Sanitätspolizei:		IV. Besondere Unterstützungen:	
A. Untersuchung von Nahrungsmitteln, Genussmitteln und Gebrauchsgegenständen . . . . .	125	a. Handwerksstipendien . . . . .	205
B. Epidemische Krankheiten der Menschen . . . . .	132	b. Alkoholzehntel . . . . .	205
Impfwesen . . . . .	134	c. Beiträge an schweizerische Hülfsgesellschaften im Auslande . . . . .	205
V. Krankenanstalten:		d. Unterstützung bei Schaden durch Naturereignisse . . . . .	205
A. Bezirkskrankenanstalten . . . . .	134	V. Armenanstalten:	
B. Kantonales Frauenspital . . . . .	137	A. Staatliche Rettungsanstalten:	
C. Inselspital und Ausserkrankenhaus . . . . .	144	1. Knabenanstalt in Landorf bei Köniz . . . . .	206
D. Irrenanstalt Waldau . . . . .	146	2. " " Aarwangen . . . . .	206
E. Irrenanstalt Münsingen . . . . .	149	3. " " Erlach . . . . .	207
F. Irrenanstalt Bellelay . . . . .	151	4. Mädchenanstalt in Kehrsatz . . . . .	207
VI. Staatsapotheke . . . . .	151	5. " " Brüttelen-Bad . . . . .	207
<b>Direktion der Bauten und Eisenbahnen.</b>			
<i>I. Teil: Bauwesen.</i>		B. Erziehungsanstalten . . . . .	208
I. Gesetzgebung . . . . .	153	C. Bezirks-Verpflegungsanstalten:	
II. Verwaltung:		1. Seeländische Anstalt in Worben . . . . .	208
A. Personal und allgemeines . . . . .	153	2. Mittelländische " " Riggisberg . . . . .	209
B. Hochbauten:		3. Stadtbernerische " " Kühlewyl . . . . .	209
1. Neubauten des Staates . . . . .	154	4. Oberaargauische " " Dettenbühl . . . . .	210
2. Unterhalt der Staatsgebäude . . . . .	158	5. Anstalt in Friesenberg . . . . .	210
3. Hochbaupolizei . . . . .	158	6. Oberländische Anstalt in Utzigen . . . . .	211
<i>Anhang:</i>			
		I. Ergebnis der örtlichen Armenpflege im Jahr 1897 . . . . .	213
		II. " " " " " " " " " " 1898 . . . . .	231
		III. Bürgerliche Armenpflege 1897 . . . . .	249

	Seite	Seite
<b>Polizei-Direktion.</b>		
Postulate des Grossen Rates . . . . .	257	
Verwaltung:		
Allgemeine Sicherheits- und Wohlfahrtspolizei . . . . .	257	
Polizeicorps . . . . .	258	
Gefängniswesen:		
I. Gefängniskommission . . . . .	259	
II. Gefängnisinspektorat . . . . .	259	
III. Die Arbeitsanstalten . . . . .	259	
IV. Die Zucht- und Korrektionshäuser . . . . .	260	
V. Trachselwald, Zwangserziehungsanstalt . . . . .	261	
VI. Die Bezirksgefängnisse . . . . .	261	
Strafvollzug . . . . .	261	
Strafnachlassgesuche . . . . .	263	
Eisenbahnangelegenheiten . . . . .	263	
Fremdenpolizei . . . . .	263	
Bürgerrechtsaufnahmen . . . . .	263	
Civilstandswesen . . . . .	263	
Auswanderungswesen . . . . .	264	
Hausierwesen . . . . .	264	
Stellenvermittlungswesen . . . . .	265	
Spiel- und Lotteriebewilligungen . . . . .	265	
Auslieferungen . . . . .	265	
Heimschaffungen . . . . .	265	
<b>Obergericht.</b>		
I. Obergericht . . . . .	267	
A. Assisen . . . . .	267	
B. Staatsanwaltschaft . . . . .	267	
C. Gerichtspräsidenten und Untersuchungsrichter . . . . .	268	
D. Betreibungs- und Konkursämter . . . . .	268	
E. Fürsprecher . . . . .	268	
F. Kompetenzstreitigkeiten . . . . .	268	
II. Appellations- und Kassationshof:		
1. Civilrechtsstreitigkeiten . . . . .	268	
<b>Bericht des Generalprokurator über den Zustand der Rechtspflege im Jahre 1898.</b>		
I. Personal der Beamten . . . . .	277	
II. Gerichtliche Polizei . . . . .	277	
III. Voruntersuchungen . . . . .	278	
IV. Staatsanwaltschaft . . . . .	278	
V. Anklagekammer . . . . .	278	
VI. Erstinstanzliche Gerichte . . . . .	278	
VII. Polizeikammer . . . . .	278	
VIII. Assisen . . . . .	278	
IX. Appellations- und Kassationshof . . . . .	278	
X. Strafvollziehung . . . . .	278	
<b>Direktion der Landwirtschaft.</b>		
Personelles . . . . .	283	
I. Landwirtschaft . . . . .	283	
II. Fachschulen . . . . .	289	
III. Tierzucht . . . . .	290	
IV. Viehseuchenpolizei . . . . .	293	
Viehentschädigungs- und Pferdescheinkasse . . . . .	298	
Zusammenstellung der an die Amtsschaffnereien des Kantons Bern im Jahre 1898 abgegebenen Gesundheitsscheine für Tiere des Pferdegeschlechts, Rindvieh und Kleinvieh . . . . .	299	